



**AZ EURÓPAI UNIÓ
TANÁCSA**

**Brüsszel, 2005. november 14. (11.14.)
(OR. en)**

14230/1/05

REV 1

PTS A 49

„A” NAPIRENDI PONTOK — 1. FELÜLVIZSGÁLT VÁLTOZAT

Címzett: AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSÁNAK (Oktatás, Ifjúság és Kultúra) 2689. ülése

Brüsszel, 2005. november 14. hétfő és november 15. kedd

1. Az európai irattári együttműködés megerősítését szolgáló kiemelt cselekvésekről szóló tanácsi ajánlás elfogadása
13255/05 CULT 68
a Coreper (I. rész) által 2005.9.21-én jóváhagyva
2. Az Európai Gyógyszerügynökségnek fizetendő díjakról szóló 297/95/EK rendelet módosításáról szóló tanácsi rendelet **(JA)** elfogadása
13167/05 ECO 112 SAN 148 AGRILEG 137 OC 689
+ COR 1 (hu)
+ REV 1 (cs)
13707/05 ECO 121 SAN 157 AGRILEG 158 OC 758
a Coreper (I. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva

3. Javaslat —A Tanács határozata az Európai Közösség és tagállamai, valamint Ukrajna között a polgári globális műholdas navigációs rendszerről (GNSS) szóló együttműködési megállapodásnak a Közösség nevében történő aláírásáról
- A határozat elfogadása
13731/05 TRANS 210 MAR 148 AVIATION 149 RECH 198 NIS 148
13240/05 TRANS 201 MAR 144 AVIATION 140 RECH 190 NIS 140 OC 737
+ COR 1 (lt)
13242/05 TRANS 202 MAR 145 AVIATION 141 RECH 191 NIS 141 OC 738
+ REV 2 (sl)
a Coreper (I. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva
4. Európai Gazdasági és Szociális Bizottság
- Georges LIAROKAPIS (FR) kinevezése
13619/05 CES 72
13533/05 CES 71 JUR 423
+ COR 1 (fr)
a Coreper (I. rész) által 2005.11.4-én jóváhagyva
5. Régiók Bizottsága
- Emilio TOURIÑO kinevezése
14232/05 CDR 148 JUR 451
14233/05 CDR 149
a Coreper (I. rész) által 2005.11.11-én jóváhagyva
6. Régiók Bizottsága
- Tagok kinevezése
13726/05 CDR 142
+ COR 1 (fr)
13722/05 CDR 141 JUR 431
+ COR 1 (fr)
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva
7. Az Európai Közösség és az Amerikai Egyesült Államok között levélváltás formájában létrejött, a borkereskedelemmel kapcsolatos kérdésekről szóló megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozat elfogadása
- 13608/05 AGRIORG 63 WTO 178 USA 66 OC 751
+ COR 1 (en)
+ COR 2 (en)
14058/05 AGRIORG 67 WTO 192 USA 73 OC 785
a Mezőgazdasági Különbizottság által 2005.11.7-én jóváhagyva

8. Az olívaolajról és az étkezési olajbogyóról szóló 2005. évi nemzetközi megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozat elfogadása
13132/05 AGRIORG 54 AGRIFIN 73 PROBA 22 OC 687
+ COR 1 (fi)
+ REV 1 (lt)
13208/05 AGRIORG 55 AGRIFIN 74 PROBA 25 OC 702
a Coreper (II. rész) által 2005.10.19-én jóváhagyva
9. Dömpingellenes intézkedés
- Javaslat — A Tanács rendelete a Kínai Népköztársaságból, Indonéziából, Tajvanból, Thaiföldről és Vietnamból származó, rozsdamentes acélból készült egyes kötőelemek és részeik behozatalára vonatkozó végleges dömpingellenes vám kivetéséről és az ideiglenesen kivetett vám végleges beszedéséről, valamint a Malajziából és a Fülöp-szigetektől származó, rozsdamentes acélból készült egyes kötőelemek és részeik behozatalára vonatkozó eljárás megszüntetéséről
13475/1/05 REV 1 COMER 141 OC 727
13476/05 COMER 142 OC 728
+ COR 1 (lt)
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva
10. Dömpingellenes intézkedés
- Javaslat — A Tanács rendelete a Fehéroroszországból vagy az Orosz Föderációból származó kálium-klorid behozatalára vonatkozó végleges dömpingellenes vám kivetéséről szóló 3068/92/EGK rendelet módosításáról
13478/05 COMER 144 OC 729
13479/05 COMER 145 OC 730
+ REV 1 (en)
+ REV 2 (pt)
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva
11. Dömpingellenes intézkedés
- Javaslat — A Tanács rendelete a Kínai Népköztársaságból származó kerékpárok behozatalára vonatkozó dömpingellenes intézkedések részleges időközi felülvizsgálatának megszüntetéséről
13481/05 COMER 147 OC 731
13482/05 COMER 148 OC 732
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva
12. CDE — Tervezet — Az AKCS–EK Nagykövetek Bizottságának határozata a Vállalkozásfejlesztési Központ igazgatósága tagjainak kinevezéséről
ACP-CE 2141/05
13724/05 ACP 137
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva
13. Javaslat — A Tanács határozata a tagállamok által az Európai Fejlesztési Alapba fizetendő pénzügyi hozzájárulások meghatározásáról (a 2005. évi harmadik részlet)
13502/1/05 REV 1 ACP 134 FIN 377 PTOM 44
13987/05 ACP 140 FIN 402 PTOM 46
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva

14. A Bizottság ajánlása a Tanácsnak az Algériai Demokratikus és Népi Köztársasággal, az Egyiptomi Arab Köztársasággal, a Jordán Hasemita Királysággal, Izrael Állammal, a Libanoni Köztársasággal, a Marokkói Királysággal és a Tunéziai Köztársasággal kötött euro-mediterrán társulási megállapodások, illetve a Palesztin Nemzeti Hatóság nevében a PFSZ-szel kötött ideiglenes euro-mediterrán társulási megállapodás keretében a mezőgazdasági termékekre, a feldolgozott mezőgazdasági termékekre és a halászati termékekre alkalmazandó kiegészítő kölcsönös engedményekkel kapcsolatos tárgyalások folytatásának a Bizottság számára való engedélyezéséről
13614/05 MED 42 AGRI 281 PECHE 215 WTO 179 **RESTREINT UE**
a Coreper (II. rész) által 2005.11.3-án jóváhagyva

15. A Bizottság ajánlása a Tanácsnak az egyrészről az Európai Közösség, másrészről a Chilei Köztársaság közötti társulási megállapodáshoz csatolt, a borkereskedelmi megállapodás, valamint a szeszes italok és ízesített italok kereskedelméről szóló megállapodás módosításának céljából a Bizottságnak a Chilei Köztársasággal folytatandó tárgyalások megkezdésére való felhatalmazásáról
13936/05 AMLAT 89 WTO 188^
+ COR 1
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva

16. Tervezet — A Tanács rendelete az Európai Unió stabilizációs és társulási folyamatában részt vevő vagy ahhoz kapcsolódó országokra és területekre kivételes kereskedelmi intézkedések bevezetéséről szóló 2007/2000/EK rendelet módosításáról
13064/05 COWEB 150 AGRI 258 WTO 157 OC 684
13318/05 COWEB 154 AGRI 268 WTO 169 OC 711
a Coreper (II. rész) által 2005.11.4-én jóváhagyva

17. Tervezet — A Tanács határozata az Európai Unió és a Svájci Államszövetség között a Svájci Államszövetségnek az Európai Unió Acehben (Indonézia) tevékenykedő Megfigyelő Missziójában (Acehi Megfigyelő Misszió — AMM) történő részvételéről szóló megállapodásnak az EUSz. 24. cikke szerinti megkötéséről
12929/05 CIVCOM 272 PESC 823 RELEX 497 COSDP 638 COASI 103 ACEH 2
13003/05 CIVCOM 273 PESC 825 RELEX 499 COSDP 640 COASI 104 ACEH 3
a Coreper (II. rész) által 2005.10.19-én jóváhagyva

18. Tervezet — A Tanács közös álláspontja egyes palesztin személyeknek az Európai Unió tagállamaiba történő ideiglenes befogadásáról
13331/05 PESC 862 COMEP 26 OC 712
13334/05 PESC 863 COMEP 27 MED 40 OC 713
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva

19. Üzbegisztán
 - Tervezet — A Tanács közös álláspontja a korlátozó intézkedésekről
 - Tervezet — A Tanács közös álláspontja egyes korlátozó intézkedések elrendeléséről
10910/05 PESC 611 COEST 111 COARM 35 OC 512
+ ADD 1
13294/05 PESC 851 COEST 167 COARM 41 OC 708
13295/05 PESC 852 COEST 168 COARM 42 OC 709
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva

20. Tervezet — A Tanács együttes fellépése az Európai Unió palesztin területeken folytatott rendőri missziójáról — EUPOL COPPS
13757/05 CIVCOM 303 PESC 907 RELEX 564 JAI 372 COSDP 718
COMEM 58 OC 767
13696/05 CIVCOM 300 PESC 896 COSDP 707 RELEX 557
JAI 369 COMEM 57 OC 753
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva
21. A Tanács együttes fellépése az Európai Unió közel-keleti békefolyamathoz rendelt különleges képviselője megbízatásának módosításáról
13526/05 PESC 875 COMEP 28 OC 739
13527/05 PESC 876 COMEP 29 OC 740
a Coreper (II. rész) által 2005.11.9-én jóváhagyva

◦
◦ ◦

A nyilvános tanácskozás napirendi pontjai

22. Javaslát — Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a közösségi légiforgalmi irányító szakszolgálati engedélyről (első olvasat) (JA + NY)
- Az alábbiak elfogadása:
a) közös álláspont
10724/05 AVIATION 81 CODEC 572 OC 485
+ COR 1
+ REV 1 (fi)
13457/05 CODEC 903 AVIATION 144
+ ADD 1
b) a Tanács indokolása
10724/05 AVIATION 81 CODEC 572 OC 485 ADD 1
+ ADD 1 COR 1
a Coreper (I. rész) által 2005.10.27-én jóváhagyva
23. Javaslát — Az Európai Parlament és a Tanács irányelve az építési beruházásra, az árubeszerzésre és a szolgáltatásnyújtásra irányuló közbeszerzési szerződések odaítélési eljárásainak összehangolásáról szóló 2004/18/EK irányelv helyesbítéséről (első olvasat) (JA)
- A jogalkotási aktus elfogadása
13692/05 CODEC 937 MAP 12
PE-CONS 3655/05 MAP 11 CODEC 834 OC 675
+ COR 1 (hu)
+ COR 2 (hu)
a Coreper (I. rész) által 2005.11.4-én jóváhagyva